

CANDY

KÜLMIK Kasutusjuhend

ET

CHASD4385EWC
CHASD4385EBC

- Enne külmiku kasutamist lugege käesolev juhend hoolikalt läbi.
- Hoidke see tuleviku tarbeks alles.



Ohutusteave	5
Kasutusotstarve	10
Toote kirjeldus	11
Kasutamine	12
Seadmed	13
Hooldus ja puhastamine	15
Tõrkeotsing	18
Paigaldamine	21
Tehnilised andmed	23
Klienditeenindus	25

Täname, et ostsite Candy toote.

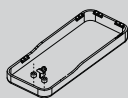
Enne seadme kasutamist lugege need juhised tähelepanelikult läbi. Juhised sisaldavad olulist teavet, mis aitab teil seadet parimal viisil kasutada ning tagada turvaline ja nõuetekohane paigaldamine, kasutamine ja hooldamine.

Hoidke seda kasutusjuhendit käepärases kohas, et saaksite seda seadme ohutuks ja nõuetekohaseks kasutamiseks igal ajal vaadata.

Kui te seadme müüte, ära annate või pärast kolimist maha jätate, andke edasi ka kasutusjuhend, et uus omanik saaks seadme ja ohutushoiatustega tutvuda.

Tarvikud

Kontrollige lisavarustust ja kirjandust sellele loendile vastavalt.



Hinge kate



Energiamärgis



Garantiikaart



Kasutusjuhend



HOIATUS – oluline ohutusteave



MÄRKUS – üldteave ja nõuanded



Keskkonnateave

ET



Kasutuselt kõrvaldamine

Aidake kaitsta keskkonda ja inimeste tervist. Viige pakendid ringlussevõtuks vastavatesse konteineritesse. Aidake elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmeid ringlusse võtta. Ärge visake selle sümboliga tähistatud seadmeid ära koos majapidamisjäätmetega. Tagastage toode kohalikku jäätmekäitluspunkti või võtke ühendust kohaliku omavalitsusega.



HOIATUS!

Vigastuse või lämbumise oht!

Külmaained ja gaasid tuleb kõrvaldada asjatundlikul viisil. Enne nõuetekohast kõrvaldamist veenduge, et külmaaineahela torustik pole kahjustatud. Eemaldage seade toitevõrgust. Lõigake toitejuhe ära ja eraldage see. Eemaldage alused ja sahtlid ning ukse sulgur ja tihendid, et vältida laste ja lemmikloomade kinnijäämist seadmesse.

Enne seadme esmakordset sisselülitamist lugege läbi järgmised ohutusnõuanded!



HOIATUS!

Enne esimest kasutamist

- ▶ Veenduge, et seadmel poleks transpordikahjustusi.
- ▶ Eemaldage kõik pakendid ja hoidke neid lastele kättesaamatus kohas.
- ▶ Oodake enne seadme paigaldamist vähemalt kaks tundi, et tagada külmaaineahela täielik tõhusus.
- ▶ Tõstke seadet alati vähemalt kahe inimesega, sest see on raske.

Paigaldamine

- ▶ Paigaldage seade hea ventilatsiooniga kohta. Veenduge, et seadme kohal ja ümber oleks vähemalt 10 cm ruumi.
- ▶ Ärge kunagi asetage seadet niiskesse kohta või paika, kus sellele võib sattuda vesi. Kasutage veepritsmete ja plekkide pühkimiseks ning kuivatamiseks pehmet puhast lappi.
- ▶ Ärge paigaldage seadet otsese päikesevalguse kätte ega soojusallikate (nt ahjude, küttekehade) lähedusse.
- ▶ Paigaldage ja loodige seade kohta, mis sobib selle suuruse ja kasutusotstarbega.
- ▶ Veenduge, et seadmes või sisekonstruktsioonis olevad ventilatsioonivad ei oleks ummistunud.
- ▶ Kontrollige, kas andmesildil olev elektriteave sobib teie vooluvõrguga. Mittesobivuse korral pöörduge elektriku poole.
- ▶ Seade töötab 220–240 V AC / 50 Hz toiteallikaga. Tavatu pingekõikumine võib põhjustada seadme mittekäivitumise või kahjustada temperatuuriregulaatorit või kompressorit ning põhjustada ka ebatavalist müra seadme töö ajal. Sel juhul paigaldatakse automaatne regulaator.
- ▶ Ärge kasutage mitme pesaga adaptoreid ja pikenduskaableid.
- ▶ Ärge paigutage seadme tagaossa mitme pistikupesaga pikendusjuhet ega kaasaskantavaid toiteallikaid.
- ▶ Veenduge, et toitejuhe poleks külmiku vahele kinni jäänud. Ärge astuge toitejuhtmele.



HOIATUS!

- ▶ Ühendage toitepistik eraldi maandusega pessa, millele pääseb hõlpsalt juurde. Seade peab olema maandatud. Pärast seadme paigaldamist peab pistik olema ligipääsetav.
- ▶ Ärge kahjustage külmaaineahelat.

Igapäevane kasutamine

- ▶ Seadet võivad kasutada lapsed alates 8. eluaastast, piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimetega inimesed või isikud, kellel puuduvad kogemused ja teadmised, kui nad teevad seda järelevalve all või neid on juhendatud seadet ohutult kasutama ja nad mõistavad sellega kaasnevaid ohte.
- ▶ 3–8-aastased lapsed võivad külmikusse asju panna ja neid sealt võtta, kuid ei tohi külmutusseadmeid puhastada ega paigaldada.
- ▶ Hoidke alla 3-aastased lapsed seadmest eemal, välja arvatud juhul, kui nad on pideva järelevalve all.
- ▶ Lapsed ei tohi seadmega mängida.
- ▶ Kui seadme läheduses lekitab jahutusgaas või muu põlev gaas: sulgege lekkiva gaasi ventiil, avage ukse ja aknad ning ärge eemaldage külmiku või mis tahes muu seadme toitejuhet.
- ▶ Pange tähele, et seade on seadistatud töötama kindlas keskkonnatingimuste vahemikus 10 kuni 43 °C. Seade ei pruugi korralikult töötada, kui see jäetakse pikemaks ajaks temperatuurivahemikust kõrgemale või madalamale temperatuurile.
- ▶ Ärge asetage külmkapi peale ebastabiilseid esemeid (rasked esemed, veega täidetud anumad), et vältida kukkumisest või veega kokkupuutel tekkinud elektrilöögist põhjustatud kehavigastusi.
- ▶ Ärge tõmmake ukseriulitest. Uks võib viltu kalduda, pudelihoidik lahti tulla või seade ümber kukkuda.
- ▶ Avage ja sulgege uksi ainult käepidemetest hoides. Ustevaheline ning uste ja kapi vaheline tühimik on väga kitsad. Sõrmede muljumise vältimiseks ärge hoidke käsi nendes kohtades. Avage või sulgege külmiku ukse ainult siis, kui ukse liikumisulatuses ei ole lapsi.



HOIATUS!

- ▶ Ärge hoidke ega kasutage lõhkeaineid, tuleohtlikke ega söövitavaid materjale seadmes või selle läheduses.
- ▶ Ärge hoidke seadmes ravimeid, bakterikultuure ega kemikaale. See seade on kodumasin. Täpseid temperatuure nõudvaid materjale ei ole soovitatav selles säilitada.
- ▶ Ärge kunagi säilitage sügavkülmikus vedelikke pudelites või purkides (v.a kanged alkohoolsed joogid), eriti gaseeritud jooke, sest need lõhkevad külmutamise käigus.
- ▶ Kontrollige toiduainete seisukorda, kui sügavkülmik on soojenenud.
- ▶ Ärge seadke külmiku temperatuuri tarbetult madalaks. Väga suure sätteväärtuse korral võib tekkida miinustemperatuur. NB! Pudelid võivad lõhkeda.
- ▶ Ärge puudutage sügavkülmutatud tooteid märgade kätega (kandke kindaid). Kindlasti ärge sööge pulgajäätist kohe pärast sügavkülmikust võtmist. Sellega kaasneb külmumise või külmavillide tekkimise oht. ESMAABI: hoida kohe voolava külma vee all. Ärge tõmmake ära!
- ▶ Ärge puudutage töötava sügavkülmutuskambri sisepinda, eriti märgade kätega, sest käed võivad pinna külge külmuda.
- ▶ Eemaldage seade vooluvõrgust voolukatkestuse korral või enne puhastamist. Enne seadme taaskäivitamist oodake vähemalt 7 minutit, sest sage käivitamine võib kompressorit kahjustada.
- ▶ Ärge kasutage seadme toiduainekambrites elektriseadmeid, välja arvatud juhul, kui need on tootja soovitatud tüüpi.

Hooldamine/puhastamine

- ▶ Kandke hoolt laste järelevalve eest, kui nad tegelevad puhastamise ja hooldusega.
- ▶ Enne tavapärase hoolduse eemaldage seade vooluvõrgust. Enne seadme taaskäivitamist oodake vähemalt 5 minutit, sest sage käivitamine võib kompressorit kahjustada.



HOIATUS!

- ▶ Hoidke seadme vooluvõrgust eemaldamisel kinni pistikust, mitte juhtmest.
- ▶ Ärge puhastage seadet kõvade harjade, traatharjade, pesupulbri, bensini, amüülatsetaadi, atsetooni ja muude sarnaste orgaaniliste, happeliste või leeliseliste lahustega. Kahjustuste vältimiseks kasutage puhastamiseks spetsiaalset külmiku puhastusvahendit.
- ▶ Ärge kraapige härmatist ja jääd maha teravate esemetega. Plastosade kahjustamise vältimiseks ärge kasutage pihusteid, elektrilisi küttekehi, nagu soojapuhur, föön, aurupuhastid või muud soojusallikad.
- ▶ Ärge kasutage sulamisprotsessi kiirendamiseks mehaanilisi ega muid vahendeid peale tootja soovitu.
- ▶ Kahjustatud toitejuhtme tohib ohu vältimiseks välja vahetada ainult tootja, tema hooldusesinduse töötaja või mõni teine samaväärse kvalifikatsiooniga isik.
- ▶ Ärge püüdke seadet ise remontida, lahti võtta või muuta. Parandamiseks võtke ühendust meie klienditeenindusega.
- ▶ Eemaldage seadme tagaküljele kogunenud tolm vähemalt kord aastas, et vältida tuleohtu ja suuremat energiakulu.
- ▶ Ärge kasutage pihusteid ega loputage seadet puhastamise ajal.
- ▶ Ärge kasutage seadme puhastamiseks veepritsi ega auru.
- ▶ Ärge puhastage külmi klaasriiuleid kuuma veega. Järsk temperatuurimuutus võib põhjustada klaasi purunemise.

Külmutusgaasi teave



HOIATUS!

Seade sisaldab tuleohtlikku külmaainet ISOBUTAANI (R600a). Veenduge, et külmaaineahel pole transportimise ega paigaldamise ajal saanud kahjustada. Lekkinud külmutusagens võib põhjustada silmakahjustusi või süttida. Kui on tekkinud kahjustus, hoidke eemale lahtise tule allikatest, tuulutage ruum korralikult, ärge ühendage ega lahutage seadme või mõne muu seadme toitejuhtmeid. Teavitage sellest klienditeenindajat.

Kui külmutusagens satub silma, loputage silmi kohe voolava vee all ja pöörduge viivitamatult silmaarsti poole.

Kasutusotstarve

Seade on ette nähtud toidu jahutamiseks ja külmutamiseks. See on mõeldud kasutamiseks ainult kodumajapidamises ja samalaadsetes kohtades, nagu kaupluste, kontorite ja muude töökohtade kööginurkades, talumajapidamistes ning klientide poolt hotellides, motellides ja muudes majutusasutustes ning hommikusöögiga majutusasutustes ja toitlustusettevõtetes. See ei ole mõeldud kaubanduslikuks või tööstuslikuks kasutamiseks.

Seadme muutmine ei ole lubatud. Mittesihipärane kasutamine võib põhjustada ohte ja garantiinõuete rahuldamata jätmist.

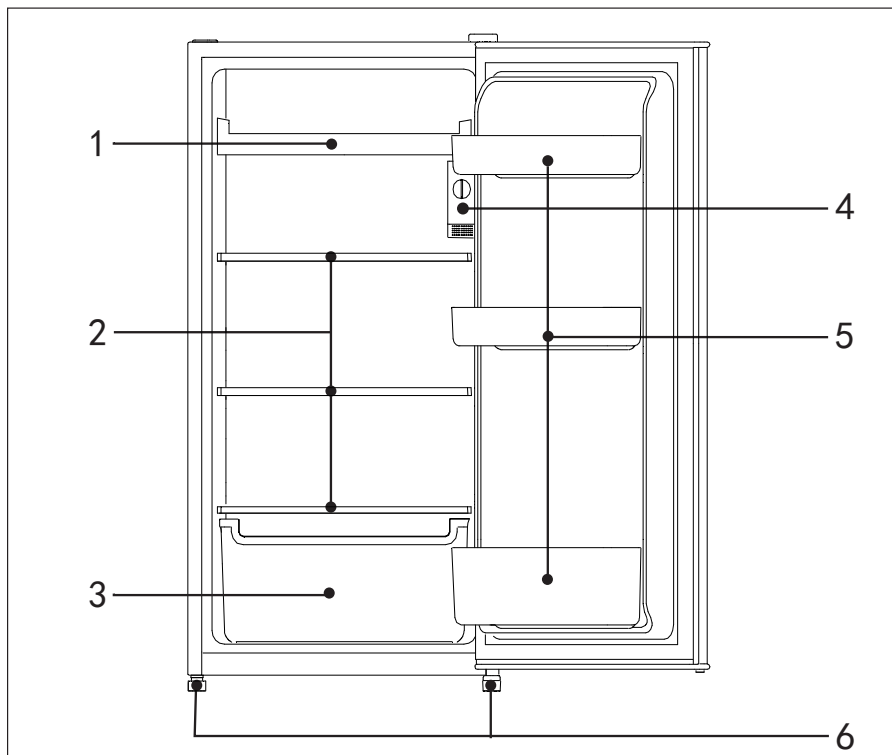
Standardid ja direktiivid

Toode vastab kõigi kohaldatavate EÜ direktiivide ja nende ühtlustatud standardite nõuetele, mis käsitlevad CE-märgist.



MÄRKUS

Tehniliste muudatuste ja erinevate mudelite tõttu võivad mõned selles juhendis olevad joonised teie mudelist erineda.



1 kandik

4 Kontrollerr

2 riulit

5 Uksealus

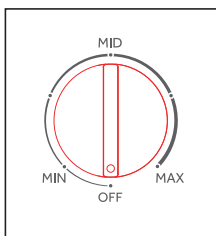
3 3 külmkapi sahtlit

6 Reguleeritavad jalad

Märkus: Kandiku ülemise ja alumise osa temperatuur on madal, sobides jookide, mineraalvee jms hoidmiseks; see ala ei sobi ideaalselt puu- ja köögiviljade hoidmiseks.

Märkus: Külmu ülemise ja tagumise osa temperatuur on madal. Palun hoidke toidu säilitamisel sellest piirkonnast eemale ja vältige selle külmutamist.

Astme kirjeldus



- Külmikusisest temperatuuri reguleeritakse temperatuuri reguleerimise nupuga. Skaala astmed „MIN, MID, MAX, off” tähistavad külmutusefekti. Mida halvem on jahutusefekt, seda kõrgem on temperatuur kapis ja seda väiksem on külmiku energiatarve. Mida tugevam on jahutusefekt, seda madalam on temperatuur külmikus ja seda suurem on külmkapi energiatarve.
- Skaala asend „MAX” on külmiku madalaim temperatuurirežiim. Seda asendit saab kasutada kiirkülmutamiseks. Kui toit on täiesti külmunud, lülitage nupp tagasi algele seadeastmele.
- Nupu asend „OFF” tähistab sulgemisasendit. Kui valitud on see asend, siis külmik ei jahuta. Kui külmiku peab pikaks ajaks välja lülitama, lahutage toitepistik vooluvõrgust.

Soovitus

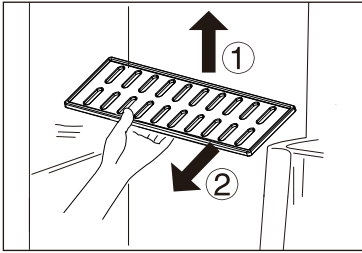
- Külmiku skaala kõige levinum aste on „MID”.
- Kui temperatuur on kastis liiga kõrge, suurendage skaala väärtust vastavalt.
- Kui temperatuur on kastis liiga madal, vähendage skaala väärtust vastavalt.
- Valige temperatuuri reguleerimise nupu asend vastavalt tegelikele vajadustele.

Meeldevaletus

- Kui külmiku ümbritsev temperatuur on kõrge ja kui skaalanumber on suur, võib jää moodustumine jätkuda ja kapi temperatuur võib olla liiga madal.
- Kui külmiku ümbritseva keskkonna temperatuur on madal ja kui skaala number on seatud väikeseks, ei pruugi külmik käivituda, mille tulemuseks on kõrge temperatuur, mis ei soodusta toidu hoiustamist ja säilimist.
- Pärast temperatuuri reguleerimist kulub temperatuuri tasakaalu saavutamiseks teatud aeg. Selle perioodi pikkus sõltub muudetud astme suurusest, ümbritsevast temperatuurist, ukse avamise sagedusest ja seadmes hoitavast toidukogusest.

Enne esimest kasutamist

- ▶ Eemaldage kõik pakkematerjalid, hoidke neid lastele kättesaamatus kohas ja kõrvaldage need keskkonnahoidlikul viisil.
- ▶ Enne toiduainete seadmesse panekut puhastage selle sise- ja välispind vee ning pehmetoimelise pesuainega.
- ▶ Pärast seadme loodimist ja puhastamist oodake enne vooluvõrku ühendamist vähemalt 2–5 tundi. Vt jaotist „PAIGALDAMINE”.
- ▶ Enne toiduainetega täitmist jahutage kambreid suurel sätteväärtusel.



Reguleeritavad riiulid

1. Riiulite kõrgust saab reguleerida teie säilitusvajaduste järgi.
2. Riiuli ümberpaigutamiseks eemaldage see esmalt, tõstes selle tagaserva ① üles ja tõmmates riiuli välja ②.
3. Uuesti paigaldamiseks asetage see mõlemal küljel nagadele ja lükake kõige tagumisse asendisse, kuni riiuli tagaosa fikseerub külgedel asuvatesse pesadesse.

ET



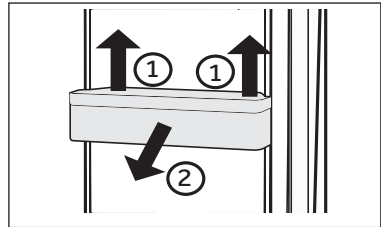
MÄRKUS

Veenduge, et kõik riiuli otsad on samal kõrgusel.

Eemaldatavad ukseriulid/pudelihoidja.

Ukseriuleid saab puhastamiseks eemaldada:

2. Asetage ked resti mlemale kljele, tstke see les ① ja tmmake see vlja ②.
3. Ukseriuli paigaldamiseks tehke ülaltoodud toimingud vastupidises järjekorras.



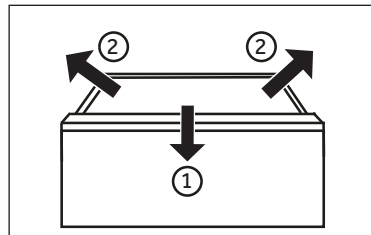
TEADE

Pärast seadme sisselülitamist võib õige temperatuuri saavutamine võtta kuni 12 tundi.

Eemaldatav sahtel

Sahtli eemaldamiseks tõmmake see maksimaalselt välja 1, tõstke üles ja eemaldage 2

Sahtli sisestamiseks tehke ülaltoodud toimingud vastupidises järjekorras.



Valgus

LED-sisevalgustus süttib ukse avamisel. Tulede toimivust ei mõjuta ükski seadme muudest sätetest.



Nõuanded energia säästmiseks

- ▶ Veenduge, et seade oleks korralikult ventileeritud (vt „PAIGALDAMINE”).
- ▶ Ärge paigaldage seadet otsese päikesevalguse kätte ega soojusallikate (nt ahjude, küttekehade) lähedusse.
- ▶ Vältige seadmes tarbetult madalat temperatuuri. Mida madalam temperatuur on seadmes määratud, seda suurem on energiatarve.
- ▶ Laske soojal toidul enne seadmesse panekut jahtuda.
- ▶ Avage seadme uks võimalikult vähe ja lühikeseks ajaks.
- ▶ Õhuvoolu takistuse vältimiseks ärge täitke seadet üle.
- ▶ Vältige õhu jätmist toidu pakendisse.
- ▶ Hoidke uksetihendid puhtad, et uks sulguks alati õigesti.
- ▶ Sulatage sügavkülmutatud toitu külmiku säilituskambris.



HOIATUS!

Enne puhastamist eemaldage seade vooluvõrgust.

Puhastamine

Puhastage seadet siis, kui seal on vähe toiduaineid või neid pole seal üldse.

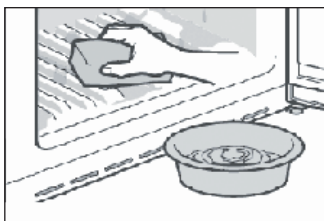
Seadet tuleb puhastada iga nelja nädala järel, et tagada korralik hooldus ja vältida halbu toidulõhnu.

ET



HOIATUS!

- ▶ Ärge puhastage seadet kõvade harjade, traatharjade, pesupulbri, bensiini, amüülatsetaadi, atsetooni ja muude sarnaste orgaaniliste, happeliste või leeliseliste lahustega. Kahjustuste vältimiseks kasutage puhastamiseks spetsiaalset külmiku puhastusvahendit.
- ▶ Ärge kasutage pihusteid ega loputage seadet puhastamise ajal.
- ▶ Ärge kasutage seadme puhastamiseks veepritsi ega auru.
- ▶ Ärge puhastage külmi klaasriiuleid kuuma veega. Järsk temperatuurimuutus võib põhjustada klaasi purunemise.
- ▶ Ärge puudutage sügavkülmutuskambri sisepinda, eriti märgade kätega, sest käed võivad pinna külge külmuda.
- ▶ Soojenemise korral kontrollige külmutatud kauba seisukorda.



- ▶ Hoidke uksetihend alati puhas.
- ▶ Puhastage seadme sisemust ja korpust soojas vees ning neutraalses pesuaines niisutatud käsnaga.
- ▶ 1. Küürige külmiku sise- ja välispinda, sh uksetihendeid, ukseriilit, klaasriiuleid, kaste jms, sooja vette kastetud pehme rätiku või käsnaga (võite sooja vette lisada neutraalset pesuvahendit).
- ▶ 2. Kui külmikusse on vedelikku maha läinud, eemaldage kõik saastunud osad, loputage otse voolava vee all, kuivatage ja pange tagasi külmikusse.
- ▶ 3. Kui külmikusse on maha läinud koort (nt kreem, sulav jäätis), siis eemaldage kõik saastunud osad, pange mõneks ajaks sooja vette, mille temperatuur on umbes 40 °C, seejärel loputage voolava veega, kuivatage ja pange tagasi külmikusse.
- ▶ 4. Kui mõni väike osa või komponent jääb külmiku sisse kinni (riiulite või sahtlite vahele), kasutage selle vabastamiseks väikest pehmet harja. Kui te ei saa osa kätte, võtke ühendust Candy teenindusega.
- ▶ Loputage ja kuivatage pehme riidelapiga.
- ▶ Ärge peske seadme osi nõudepesumasinas.
- ▶ Enne seadme taaskäivitamist oodake vähemalt 5 minutit, sest sage käivitamine võib kompressorit kahjustada.

Sulatamine

Sügavkülmiku sulatamine

Sügavkülmik aga kattub järk-järgult härmatisega. See tuleks eemaldada.

Ärge kunagi kasutage teravaid metallesemeid jää mahakraapimiseks aurustil. See võib aurustit kahjustada. Kui aga sisevooder on jääga väga paksult kaetud, tuleb täielik sulatamine läbi viia järgmiselt:

- tõmmake pistik pistikupesast välja;
- eemaldage kõik säilitatavad toiduained, mähkige need mitmesse ajalehekihti ja asetage need jahedasse kohta;
- hoidke uks lahti ja asetage seadme alla kauss sulatusvee kogumiseks;
- kui sulatamine on lõppenud, kuivatage sisemus põhjalikult ja pange pistik uuesti pistikupesasse, et seadet uuesti kasutada.

Pikaajaline mittekasutamine

Kui seadet ei kasutata pika aja jooksul ja te ei soovi kasutada külmiku funktsiooni Holiday (Puhkus), siis tehke järgmist.

Võtke toit välja.

Eemaldage toitejuhe pistikupesast.

Puhastage seade eespool kirjeldatud viisil.

Hoidke ukse lahti, et vältida halbade lõhnade teket.



MÄRKUS

Lülitage seade välja ainult äärmisel vajadusel.

Seadme teisisaldamine

1. Eemaldage kogu toit ja võtke seadme toitejuhe pistikupesast välja.
2. Fikseerige külmikus ja sügavkülmikus riulid ning muud liikuvad osad kleeplindiga.
3. Külmutussüsteemi kahjustamise vältimiseks ärge kallutage külmikut rohkem kui 45°.



HOIATUS!

- ▶ Ärge tõstke seadet käepidemetest.
- ▶ Ärge paigutage seadet kunagi horisontaalselt maapinnale.

Paljusid ilmnevid probleeme saab ise lahendada ilma eriasjatundja oskusteta. Probleemi korral kontrollige enne müügi järgse teeninduse poole pöördumist kõiki näidatud võimalusi ja järgige alltoodud juhiseid. Vt „KLIENDITEENINDUS”.



HOIATUS!

- ▶ Enne hooldust lülitage seade välja ja lahutage toitepistik toitepesast.
- ▶ Elektriseadmeid tohivad hooldada ainult kvalifitseeritud elektrikud, sest valesti parandamine võib põhjustada märkimisväärset kahju.
- ▶ Kahjustatud toitejuhtme tohib ohu vältimiseks välja vahetada ainult tootja, tema hooldusesinduse töötaja või mõni teine samaväärse kvalifikatsiooniga isik.

Probleem	Võimalik põhjus	Võimalik lahendus
Kompressor ei tööta.	• Toitejuhe ei ole pistikupessa ühendatud. • Seade on sulatustsüklis.	• Ühendage toitepistik. • Automaatsulatuse korral on see normaalne.
Seade töötab sageli või liiga kaua.	• Sise- või välistemperatuur on liiga kõrge. • Seade on olnud mõnda aega välja lülitatud. • Seadme uks pole tihedalt suletud. • Uks on olnud avatud liiga sageli või liiga kaua. • Sügavkülmikukambri temperatuur on liiga madal. • Ukse tihend on määrdunud, kulunud, pragunenud või sobimatu. • Nõutav õhuringlus pole tagatud.	• Sel juhul on tavaline, et seade töötab kauem. • Tavaliselt kulub seadme täielikuks jahtumiseks 8–12 tundi. • Sulgege uks/sahtel ja veenduge, et seade asuks tasasel pinnal ning ukse vahele ei jääks toiduaineid ega -nõusid. • Ärge avage ust/sahtlit liiga sageli. • Seadke temperatuur kõrgemaks, kuni saavutate rahuldava külmiku temperatuuri. Külmiku temperatuuri stabiliseerumiseks kulub 24 tundi. • Puhastage ukse/sahtli tihend või laske see klienditeeninduse töötajal välja vahetada. • Tagage piisav ventilatsioon.
Külmiku sisemus on määrdunud ja/või lõhnab.	• Külmiku sisemus vajab puhastamist. • Külmikus hoitakse tugeva lõhnaga toiduainet.	• Puhastage külmiku sisemus. • Pakendage toit põhjalikult.

Probleem	Võimalik põhjus	Võimalik lahendus
Seadme sees ei ole piisavalt külm.	• Temperatuur on seatud liiga kõrgeks. • Külmikusse on pandud liiga soe toitu. • Külmikusse on pandud korraga liiga palju toitu. • Toiduained on üksteisele liiga lähedal. • Seadme uks/sahtel ei ole korralikult suletud. • Ust/sahtlit on avatud liiga sageli või see on olnud liiga kaua avatud.	• Lähtestage temperatuur. • Jahutage toiduained enne säilitamist alati maha. • Säilitage toite alati väikeses koguses. • Jätke toiduainete vahele vahe, et õhk saaks liikuda. • Sulgege uks/sahtel. • Ärge avage ust/sahtlit liiga sageli.
Seade on seest liiga külm.	• Temperatuur on seatud liiga madalaks.	• Lähtestage temperatuur.
Külmiku sisemusse koguneb niiskus.	• Kliima on liiga soe ja liiga niiske. • Seadme uks/sahtel ei ole korralikult suletud. • Ust/sahtlit on avatud liiga sageli või see on olnud liiga kaua avatud. • Toidunõud või vedelikud jäetud katmata.	• Tõstke temperatuuri. • Sulgege uks/sahtel. • Ärge avage ust/sahtlit liiga sageli. • Laske kuumadel toiduainetel jahtuda toatemperatuurini ning katke toidud ja vedelikud.
Niiskus koguneb külmiku välispinnale või uste vahele või uste ja sahtli vahele.	• Kliima on liiga soe ja liiga niiske. • Uks ei ole korralikult suletud. Seadmes olev külm õhk ja väljas olev soe õhk kondenseeruvad.	• Niiskes kliimas on see normaalne ja niiskuse vähenedes olukord muutub. • Veenduge, et uks/sahtlid on korralikult suletud.
Kapi küljed ja ukseleht lähivad soojaks.	• –	• See on normaalne.
Seade teeb tavatut müra.	• Seade ei asu tasasel pinnal. • Seade puutub vastu mõnda ümbritsevat eset.	• Seadme loodimiseks reguleerige jalgu. • Eemaldage seadme ümbrusest esemed.
Kuulda on vaikset heli, mis sarnaneb vee voolamisega.	• –	• See on normaalne.

Tehnilise abi saamiseks külastage meie veebisaiti: <https://candy-home.com>. Jaotises „veebisait“ valige oma toote kaubamärk ja riik. Teid suunatakse ümber konkreetsele veebilehele, kus leiate telefoninumbri ja vormi tehnilise abiga ühenduse võtmiseks.

ET**Elektrikatkestus**

Elektrikatkestuse korral peaks toit külmana säilima umbes 5 tundi. Pikema elektrikatkestuse korral (eriti suvel) järgige järgmisi nõuandeid.

- ▶ Avage ust/sahtlit võimalikult vähe kordi.
- ▶ Ärge pange seadmesse elektrikatkestuse ajal toitu juurde.
- ▶ Kui elektrikatkestusest teatatakse ette ja see kestab kauem kui 5 tundi, valmistage jääd ja pange see mõnda nõusse ning seejärel külmikukambri ülaossa.
- ▶ Toiduaineid tuleb pärast elektrikatkestust kontrollida.
- ▶ Kuna voolukatkestuse või muu rikke ajal temperatuur külmikus tõuseb, väheneb toidu säilivusaeg ja söögikõlblikkus. Kõik ülessulanud toiduained tuleks terviseriskide vältimiseks varsti pärast seda tarbida või kuumtöödelda ja külmutada (kui on asjakohane).

Lahtipakkimine



HOIATUS!

- ▶ Seade on raske.
- ▶ Hoidke kõiki pakkematerjale lastele kättesaamatus kohas ja kõrvaldage need keskkonnahoidlikul viisil.
- ▶ Võtke seade pakendist välja.
- ▶ Eemaldage kõik pakkematerjalid.

Keskkonnatingimused

Ruumi temperatuur peaks alati olema vahemikus 16 °C kuni 43 °C, kuna see võib mõjutada seadme sisetemperatuuri ja energiakulu. Ärge paigaldage seadet ilma isolatsioonita teiste soojust eraldavate seadmete (ahjud, külmikud) lähedusse.

Ruumivajadus

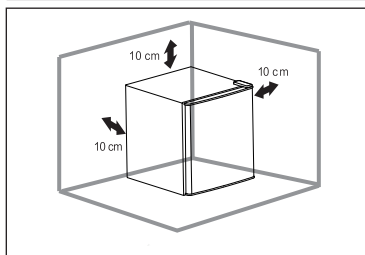
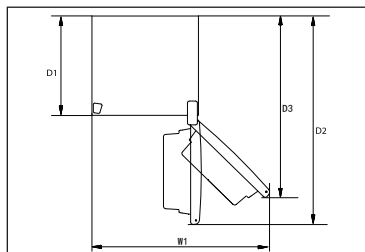
Vajalik ruum avatud ukse korral:

W1 = 742 mm

D1 = 425 mm

D2 = 892 mm

D3 = 776 mm



Ventilatsiooni ristlõige

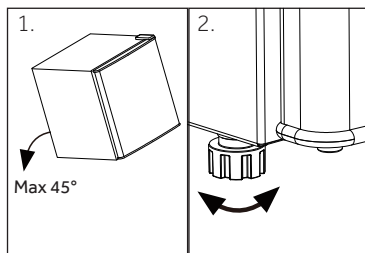
Seadme piisava ventilatsiooni tagamiseks ohutuskalutlustel tuleb järgida nõutavate ventilatsiooni ristlõigete teavet.

Seadme paigutamine

Seade tuleb paigutada tasasele ja kindlale pinnale.

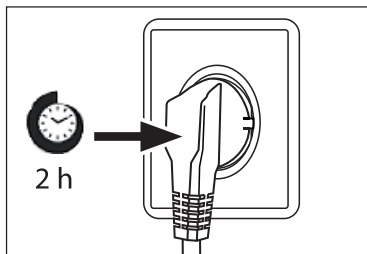
1. Kallutage külmkappi veidi tahapoole.
2. Seadke jalad soovitud tasemele.

Veenduge, et hingega küljel oleks kaugus seinani vähemalt 100 mm, siis saab uks korralikult avaneda.



MÄRKUS

Eraldiseisva seadme puhul: see külmutusseade ei ole ette nähtud kasutamiseks integreeritud seadmena.



Ooteaeg

Hooldusvaba määardeõli asub kompressori kapslis. See õli võib pääseda kaldasendis transportimise ajal läbi suletud torusüsteemi. Enne seadme vooluvõrku ühendamist peate ootama vähemalt 2 tundi, et õli valguks tagasi kapslisse.

Elektriühendus

Enne iga ühendust kontrollige järgmist:

- ▶ vooluvõrk, pistikupesa ja kaitsmed on kooskõlas andmesildiga;
- ▶ toitepasa on maandatud ja ei kasutata harupesa ega pikendusjuhet;
- ▶ toitepistik ja pistikupesa on täpselt vastavuses.

Ühendage pistik korralikult paigaldatud majapidamispistikupessa.



HOIATUS!

Riskide vältimiseks tuleb kahjustatud toitejuhe lasta klienditeenindusel välja vahetada (vt garantiikaarti).

Tootekirjeldus vastavalt EL-i määrusele nr 2019/2016

Kaubamärk	Candy
Mudeli nimi/identifikaator	CHASD4385EWC CHASD4385EBC
Mudeli kategooria	Külmik
Energiatõhususe klass	E
Aastane energiatarbimine (kWh/aastas)(1)	85
Kogumaht (l)	90
Külmiku maht (l)	90
Muude kambrite temperatuur > 14°C	Pole kohaldatav
Jäätumisvaba süsteem	No
Kliimaklass (2)	SN-N-ST
Müraklass ja õhus leviva müra klass (dB(A)/1 pW)	C(37)
Seadme tüüp	Eraldiseisev

Selgitused:

• Jah, lisatud

- (1) Standardite järgimise katse tulemuste põhjal 24 tunni jooksul. Tegelik tarbimine sõltub seadme kasutusest ja asukohast.
- (2) Kliimaklass SN: Seade on ette nähtud kasutamiseks ümbritseva keskkonna temperatuuril +10 °C kuni +32 °C.
Kliimaklass N: Seade on ette nähtud kasutamiseks ümbritseva keskkonna temperatuuril +16 °C kuni +32 °C.
Kliimaklass ST: Seade on ette nähtud kasutamiseks ümbritseva keskkonna temperatuuril +16 °C kuni +38 °C.

ET

Täiendavad tehnilised andmed

Pinge/sagedus	220–240 V ~ / 50 Hz
Sisendvoolutugevus (A)	0,8
Peakaitse (A)	16
Külmaaine	R600a
Mõõtmed (K/L/S millimeetrites)	850 / 452 / 479

Soovitame kasutada meie Haieri klienditeenindust ja originaalvaruosi.
Kui teil on seadmega probleeme, vaadake kõigepealt jaotist TÕRKEOTSING.

Kui te ei leia sealt lahendust, võtke ühendust

- ▶ kohaliku edasimüüjaga või
- ▶ meie Euroopa kõnekeskusega (vt alltoodud telefoninumbreid) või
- ▶ teenindus- ja tugiteenustega aadressil www.candy-home.com, kus saate aktiveerida teenusenoode
- ▶ ja leiate ka korduma kippuvad küsimused.

Meie teenindusega ühenduse võtmiseks peavad teil kindlasti olema järgmised andmed.

Teave on leitav andmesildilt.

Mudel _____

Seerianumber _____

Garantii korral vaadake ka tootega kaasas olevat garantiikaarti.

European Call Service-Center		
Country*	Phone number	Costs
Italy (IT)	02 400 48 200	
Germany (DE)	0800 500 48 48	
Spain (ES)	902 100 150 943 914 150	
Portugal(PT)	707 200 188 210 010 773	
Belgium(BE) Luxembourg(LU)	02 752 94 10	
Netherlands(NL)	33 422 4000	
Greece(GR)	801 11 50 50 50	
Switzerland(CH)	0848 780 780	
Austria (AT)	0820 220 224	
United Kingdom (UK)	03444 995599	
Republic Of Ireland (ROI)	0818 200021	

* Teiste riikide kohta leiate teavet aadressilt www.candy-home.com.

CANDY HOOVER GROUP Srl

Via Comolli – 20861

Brugherio (MB) ITAALIA

ET

* Külmutusseadme garantii kestus

Miimumgarantii on: EL-i riikides 2 aastat.

* Seadme remontimiseks ette nähtud varuosade saadavusperiood

Termostaadid, temperatuuriandurid, trükkplaadid ja valgusallikad on saadaval vähemalt seitse aastat pärast mudeli viimase eksemplari turulelaskmist.

Ukselingid, uksehinged, alused ja sahtlid on saadaval vähemalt seitse aastat ning uksetihendid vähemalt 10 aastat pärast mudeli viimase eksemplari turulelaskmist.

* Toote kohta lisateabe saamiseks külastage veebilehte <https://eprel.ec.europa.eu/> või skannige seadme energiamärgisel olev QR-kood.